

TENNIS  
SENIORS

N° 14

Automne 2010

# GAZETTE

ASSOCIATION RÉGIONALE GENÈVE TENNIS

## Sommaire

Page

- 1 Editorial
- 2 Souvenirs d'un champion
- 3 Conseil du technicien
- 4 Mouvement senior
- 6-7 Nos amis annonceurs
- 8 Agenda 2010-2011
- 13 Escapades 2010
- 14 Les seniors
- 16 Le Pass'tennis Seniors



Publié par  
l'Association  
Régionale  
Genève Tennis

**Coordinateur:** B. Ionescu

**Articles de:** P. Bacle, B. Ionescu,  
M. Werren, S. Mlotkovski, M. Portmann,  
N. Yugala, C. Cuennet, P. Perrin,  
P.-A. Magnenat, P. de Cesare

**Correctrice:** M. Imperiali

**Graphiste:** M. Torriani

**Photographe:** M. Müller

**Imprimeur:** G. Schouchana

**Tirage:** 1000 exemplaires

**Distribution:**

Clubs, titulaires du pass'tennis,  
partenaires commerciaux, Pro-Senectute



## EDITORIAL

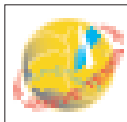
Pierre Bacle – Responsable ARG T Seniors

10<sup>e</sup> anniversaire de la création  
du mouvement senior de l'ARG T

Spécial photos

MATIN

Sélections genevoises:  
les Clubs  
s'arrachent  
les Seniors...





### Matthias Werren

Ex-champion suisse et joueur de Coupe Davis

### Vous, frère bon joueur...

Il y a environ 7 ans, je me suis inscrit à un Tournoi de Seniors (R7-R9) à Zürich. Je leur avais demandé de ne pas me programmer le samedi matin à 8h00, puisque je venais de Genève! Mais j'ai dû m'aligner à cette heure matinale. A côté de mon nom figurait la mention «Genf», et mon premier adversaire m'a salué dans un français approximatif: «Bonchour. Vous, frère du bon joueur?» Je lui ai dit que j'étais moi-même le bon joueur d'autrefois. «Vous rigole..!» a conclu mon adversaire. Je l'ai aussi informé que j'étais un Bâlois et, pendant le match, il s'excusa à plusieurs reprises. A la fin, il m'a quand même dit que personne ne me connaissait...

Je n'ai pas gagné le tournoi!

Oui, ainsi va le temps! Mais je n'étais ni triste ni frustré. D'ailleurs, ce fut mon dernier tournoi!!!

### Positif/négatif

Vous vous êtes battus comme des chefs, avec une tactique parfaite. L'ambiance sur les courts et hors des courts était excellente. Ca, c'est incontestablement le point positif.

Mais lorsque l'organisation de ce tournoi

(tournoi international de seniors) doit enregistrer pas moins de 21 w.o...., quelque chose cloche chez ces sportifs! Des excuses douteuses étaient à l'ordre du jour. Vraiment pas un bon exemple, et... plus de trois points négatifs!

### Tactique

Dans un tournoi, il peut arriver que vous vous trouviez face à un adversaire qui porte des lunettes. Alors, il suffit qu'il commence à pleuvoir légèrement. Vous jouerez uniquement des balles hautes, et votre adversaire ne verra bientôt plus grand-chose...

Naturellement, cela serait totalement anti-sportif, et je vous prie de ne pas appliquer cette méthode, sinon je passerais encore pour le méchant!

### Histoires de sport légendaires

Il y a des événements sportifs qui restent et resteront encore longtemps dans la mémoire des gens: les 4 médailles d'or de l'Américain Jesse Owen aux Jeux Olympiques de 1936; les buts de Maradona et de Thierry Henry, marqués par la «main de Dieu»; le coup de boule de Zidane...

L'histoire suivante est nettement moins spectaculaire: au début des années 70, le T.C. Genève a participé au Championnat suisse interclubs de LNA.

Jusque là, ça va. Mais son équipe était composée de six joueurs (A. et J-P. Hufschmid, M. Farrell, M. Robadin, E. Sturdza et M. Werren) qui étaient TOUS des gauchers! Et ça, aucune équipe ne pourra le reproduire de si tôt!

### Salut...

Salut ex-champion! Bonjour, maestro! Comment va le roi des balles? On me salue avec plein de surnoms divers. Ce serait amusant aussi si quelqu'un me gratifiait d'un «Salut, champion suisse en titre!». Mais comment cela? Et bien, c'est simple: à la fin des années 80, j'ai gagné pour la xième fois le Championnat suisse (senior) des professeurs de tennis. Et comme ce championnat n'a plus été organisé depuis lors, je reste donc champion suisse en titre!

Mais, je vous en prie, «Matthias» me suffit largement!

### 1956...

J'avais tout juste 12 ans. J'occupais le plus clair de mon temps comme «ballboy». Notre entraînement de juniors (une heure par semaine!) avait lieu le dimanche matin et, à cette époque, les juniors n'avaient pas le droit d'être sur les courts après 16h. Le bon côté était que je ne devais donc pas aller à l'église et pouvais me rattraper durant la semaine.

Ah oui! Notre multi-championne suisse S. Burggraf avait vraiment le meilleur «ballboy» pour son entraînement privé: c'était moi!

### Pourvu qu'il ne pleuve pas ...!

En 1968, avant mon séjour de 3 mois en Australie pour des tournois, j'ai joué 2 tournois en Inde. Auparavant, j'avais déjà joué sur tous les différents revêtements. Mais grande fut ma surprise quand j'ai découvert qu'on devait jouer sur une surface composée de... bouses de vaches écrasées! Génial! Mais... malheur s'il se mettait à pleuvoir! Vous pouvez imaginer les odeurs dégagées!

### L'argent...

Fin décembre 1961. Je représentais la Suisse pour la première fois aux Etats-Unis, à l'Orange Bowl (championnat du monde junior). La délégation suisse comprenait 2 juniors: P. Holenstein et moi-même. A cette époque, il n'y avait ni coach ni capitaine. Et nos parents devaient eux-mêmes nous fournir un blazer (muni de l'indispensable croix suisse!), des pantalons et une cravate. Nous étions très fiers d'arborer la croix sur notre poitrine. Ensuite, et ceci pendant 16 ans, seuls les représentants de la Suisse avaient l'honneur de porter la croix suisse. Aujourd'hui, 50 ans plus tard, le training de l'équipe nationale suisse est vendu partout et n'importe qui peut acheter et arborer notre insigne national.

Et oui! Business is business... Et c'est bien ainsi!



Michel Muller

*Mille mercis à Michel qui nous fait bénéficier de ses très nombreuses photos et compositions artistiques ... même si certaines sont parfois «impertinentes» à l'égard de certains seniors (grimaces, bouche pleine, verre à la main, yeux brillants, gros ventres, etc.).*

*Admirons plusieurs de ces compositions dans cette gazette, choisies parmi les milliers qu'il collectionne!*

**Voir pages 5, 9, 12, 13, 14 et 15**

## Conseil du technicien



**Sacha Mlotkowski**

Professeur  
d'éducation  
physique

### Avant une course... une bataille

Avant d'être une course, Marathon fut donc une bataille. Philippidès, pour inscrire son nom sur le registre de l'Histoire, avait besoin de parcourir une quarantaine de kilomètres entre Marathon et Athènes pour annoncer la victoire des Athéniens sur les Perses, ... et mourir.

Sur la plaine de l'Attique, au nord-est d'Athènes, en 490 avant notre ère a eu lieu le premier « choc des civilisations ». Athéniens contre Perses, L'Occident contre l'Orient, la liberté contre le despotisme. Car Athènes, à cette époque, est une jeune république qui vient tout juste de mettre fin au régime des tyrans et de battre ses voisins Béotiens.

En face de cet état adolescent se dresse l'empire des Achéménides. Depuis 550 av. J.C., cette famille, sous l'autorité de Cyrus, a repris possession de la Perse et pousse vers l'Asie Mineure et ses colonies grecques installées sur la côte occidentale de l'actuelle Turquie. Cet empire taillé est désigné par les Grecs comme empire mède: Marathon passera donc à la postérité comme la première guerre médique.

Tout commence en 499 av. J.C. par les révoltes des colonies grecques d'Asie

Mineure tombées sous la coupe et les tribus des tyrans que Darius, le nouveau roi des rois perse leur a imposé. Millet, ville grecque plus importante qu'Athènes ou Sparte, appelle au secours. Athènes envoie quelques centaines d'hommes qui rétablissent la situation. A peine les Athéniens rembarqués, Darius arrive et efface Millet de la planète. Il prévoit contre Athènes une vengeance encore plus terrible. Mais il prendra son temps: sept ans, afin de préparer une armée de presque 20000 hommes.

En été 490 av. J.C., l'armée perse traverse la Mer Egée, dévaste sur son passage l'île de Naxos et le petit état d'Erétrie et elle débarque dans la plaine de Marathon. Les Athéniens envoient une estafette vers Sparte, éloigné de 245 km, pour demander leur soutien. Les Laconiens ne bougent pas avant la nouvelle lune, en évoquant des raisons religieuses.

Quant aux Perses, ils hésitent devant les marécages qu'ils trouvent en débarquant et ils prennent bientôt la décision de rembarquer. Les Athéniens, au nombre de 10000, déployés sur la colline toute proche vont piéger l'arrière-garde perse en lançant contre elle un corps central assez faible. Celui-ci va être poursuivi par les assaillants vers l'intérieur des terres. C'est alors que les Athéniens, déployés en nombre de chaque côté, se rabattent au centre sur leurs ennemis. Il y aura 6000 victimes parmi les Perses, quelques centaines parmi les Grecs, dont les 192 guerriers enterrés sous les tumulus d'où partira en 1896 le premier marathon.

Si Marathon marque un début, c'est aussi celui d'un genre, d'un geste, d'une attitude: mourir après avoir transmis le

message. Pour beaucoup, la vraie victoire de Marathon réside dans ce corps donné à la patrie. On se souvient de ce Grec qui a fait si bien la commission, et on envie ce premier homme qui est allé au bout de son effort et de son souffle, au bout de lui-même.

Au fil des siècles, l'attitude marathonnienne fera d'autres émules: en 1476 un jeune Helvète porte de Morat à Fribourg la nouvelle de la victoire sur Charles le Téméraire, le méchant duc de Bourgogne. Le malheur, ou une certaine loi de l'histoire, veut qu'il expire à l'arrivée. Là aussi, nous sommes au début de l'état suisse, en pleine construction à cette période.

Source:

«La deuxième bataille de Marathon» F.-G. Lorrain



**Pour  
le meilleur  
et pour  
le rire ...**

Le fils d'un émir arabe part étudier en Allemagne.

Au bout d'un mois, il envoie une lettre chez lui avec ces mots:

"Berlin est superbe et les gens sont sympas et ça me plaît beaucoup ici. Mais j'ai un peu honte d'arriver à l'école avec ma Mercedes en or alors que mes professeurs descendent du tramway".

Au bout de quelques jours, le fils reçoit une lettre avec un chèque de 1 million de dollars avec ces quelques mots: "Ne nous fais pas honte plus longtemps, va t'acheter aussi un tramway".

VOUS RÊVEZ D'ÉVASIONS...

022 743 0 122

**LA LATITUDE**

Boutique & Voyages

WWW.LATITUDE122.CH



Max  
Portmann

## 10 ans du Mouvement Tennis-Seniors à Genève

Lorsque la création du mouvement Seniors de Tennis a été annoncée en 1999, je me trouvais à la veille de ma retraite anticipée. La première année, les activités dans les différents clubs ont débuté lentement, mais elles étaient néanmoins prometteuses. Le mouvement, sous l'impulsion de Francine Oswald, a rapidement pris de l'importance. Ensuite, grâce aussi au dynamisme de Pierre Bacle et des responsables seniors des différents clubs, Genève est devenu le canton phare en Suisse romande.

Les activités dans les différents clubs se sont rapidement développées et nous avons vu la création des manifestations suivantes:

**Club Tour d'été:** rencontres des seniors dans l'ensemble des clubs genevois tous les mardis matin en juillet et août, ce qui a permis à chacun de faire connaissance avec les membres et les clubs de l'ensemble du canton. Certains clubs, encore réticents au départ, ont vite rejoint le mouvement, vu le succès grandissant de ces rencontres.

**Fête du Double:** elle a vu rapidement sa création pour permettre à tous les participants au club tour d'été de se rencontrer un mardi d'août, au Tennis-Club des Services Industriels. La demande a vite augmenté, ce qui a obligé les organisateurs à faire appel à deux autres clubs pour cette rencontre amicale de tennis.

Une tombola toujours richement garnie est bien appréciée des participants pour terminer la journée.

Soirée et buffet canadien du 31 décembre 2009 au TC Veyrier Grand-Donzel



Club Tour hiver: organisatrices des repas de midi au Drizia lors de la fermeture du restaurant.

**Masters:** à la fin du club tour, cette manifestation réunit à nouveau un très grand nombre de seniors au TC Champel, pour clore les activités en plein air.

Certaines années, un Masters romand est organisé à Lausanne, où Genève est représenté par un nombre limité de joueurs.

**Activités en hiver:** Le Pavillon des sports du Bout-du-Monde sert de cadre pour continuer également les activités en hiver. Au début, les rencontres se déroulaient le mardi matin uniquement; par la suite, vu l'intérêt grandissant, on a ajouté 3 heures dans l'après-midi. Et depuis quelques années, nous pouvons également compter sur des courts au Drizia, ce qui a permis d'augmenter sensiblement le nombre des participants. Un repas toujours sympathique au restaurant du Drizia complète ces belles journées.

**Stages de tennis:** Le proverbe qui dit "l'appétit vient en mangeant" a bien influencé les activités des seniors. Par le désir grandissant de se retrouver également en dehors de nos murs, différentes escapades et des stages de tennis ont vu le jour, sur l'initiative de plusieurs personnes.

Des rencontres annuelles sont organisées: week-end de Leysin, semaine de Loèche-les-Bains, week-end aux Paccots, pour la Romandie.

Le succès de ces rencontres a amené l'idée de partir également à l'étranger, soit au printemps soit en automne, pour prolonger notre saison de tennis.

C'est ainsi qu'a été proposé le premier stage de tennis avec aqua-gym et thalasso à Djerba, en Tunisie, par Francine. Le séjour a été magnifique, l'ambiance extraordinaire, et il n'est donc pas étonnant que les participants aient souhaité renouveler cette expérience chaque année.

La semaine de Djerba a été suivie par des stages à Hammamet et à Mahdia, en Tunisie, une semaine au Maroc et, depuis 2009, un séjour en Turquie, organisé par Denyse du Pasquier.

Entre deux, nous avons encore vécu une semaine mémorable en juin à Flims dans les Grisons, où le soleil a brillé toute la semaine, à la satisfaction des participants.

Pour célébrer notre 10<sup>e</sup> anniversaire, sur l'initiative de Francine, un stage de tennis avec cours a été organisé en Espagne, à Cambrils, près de Tarragone en mai 2010. Malheureusement, le volcan en Islande nous a empêchés de partir en avion! Néanmoins, cet événement ne nous a pas découragés, et nous avons effectué le déplacement aller en car, ce que personne n'a regretté par la suite. Comme chaque lecteur peut le constater, les activités des seniors ont pris une belle ampleur au cours de ces 10 ans, et il n'est pratiquement pas possible d'être présent à chaque événement. Je ne peux qu'encourager tous les membres à participer une fois à une semaine complète, tant en Suisse qu'à l'étranger, pour un stage de tennis.

L'ambiance est excellente et les relations entre nous renforcent encore l'amitié.

Je souhaite au Mouvement Tennis-Seniors pour la deuxième décennie autant de succès et de plaisir que jusqu'à présent. Mes remerciements aux nombreuses personnes organisatrices de ces divers événements qui se dévouent tant pour notre plaisir à tous.





## CENTRE DENTAIRE LANCY

Urgences / Adultes-Enfants  
Traitements esthétiques / Hygiénistes dentaires  
Chirurgie / Implantologie

**Ouverture:** du lundi au vendredi 8 h-19 h / samedi 9 h-14 h (sur appel)

18a, chemin de la Caroline - 1313 Petit-Lancy - Tél. 022 793 75 45

## LE PLUS GRAND CHOIX DE MARQUES AU MEILLEUR PRIX !

Tennis, squash, badminton – Service 24 h.

# sport import

M. & M. SIEGFRIED  
25, route des Acacias – Tél. 022 343 43 13



130  
raquettes  
«test»  
à l'essai



Route de Vessy 6  
entre Bureau des automobiles  
et Stade du Bout-du-monde

L'équipe du

## RESTAURANT DRIZIA-MIREMONT

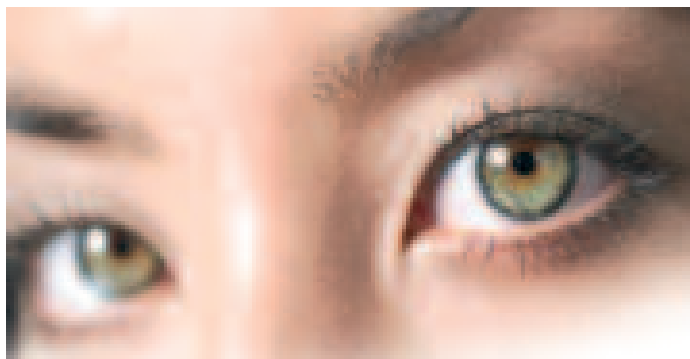
vous reçoit durant les beaux jours dans un coin de paradis, au calme et dans un écrin de verdure.

Vous pourrez y déguster les filets de perches frais du Léman, les tagliatelles aux légumes et crevettes à la mode Thaï, les tartares de poissons, les diverses salades et autres mets.

Profitez également de nos *soirées Barbecue* qui ont lieu les vendredis.

Renseignements et réservations au 022 347 76 49

Fermé dimanche soir

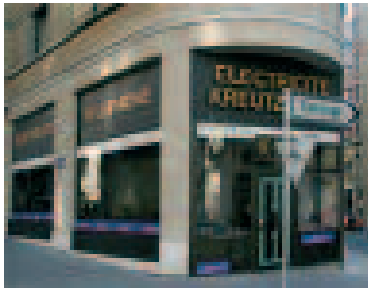


# OnO

OPHTHALMOLOGY NETWORK  
ORGANISATION S.A.

CLINIQUE DE L'OEIL  
15, AVENUE BOIS DE LA CHAPELLE  
1313 ONEX/GENÈVE  
TÉL. 022 879 13 34

## Kreutzer & Cie S.A.



1305 Genève  
Rue Micheli-du-Crest 2  
Tél. 022 800 14 14  
Fax 022 320 27 67

## Conseils financiers et fiscaux

Gérard F. Gabriel  
Téléphone 022 346 18 34

## KIESER TRAINING

Une équipe de professionnels à votre écoute depuis 1996

CENTRE DE REMISE EN FORME  
PRÉVENTION, RÉÉDUCATION,  
PRÉPARATION SPORTIVE

### Nos prestations

1 entraînement essai gratuit  
Les 3 lers entraînements accompagnés

Bilan physique gratuit (analyse de masse corporelle)

Consultation médico-sportive (articulaire et dorsale)

Prenez votre entraînement /  
Boulevard du Parc 27 Avenue 28  
1203 Genève  
Tél. 022 326 16 66

Accès à tous les établissements Kieser - Prise en charge par certaines caisses maladie

Notre partenaire

## SMASH

Le magazine suisse du tennis offre  
**un rabais de 20%** aux titulaires du Pass'Seniors  
sur l'abonnement au Smash

### UNE SEULE ADRESSE

## Restaurant-brasserie SAINT-GEORGES

Plat du jour, carte et menu d'affaires  
Soirées d'entreprises, Anniversaires  
Mariages, Communions  
Collations d'enterrements  
Musique vendredi et samedi dès 21 h

Tél. 022 793 6445 - Fax 022 793 6447  
Fermé dimanche

## Restaurant Dancing LE PÉNITENCIER

### Fondue Bacchus et chinoise à gogo

Soirées d'entreprises et d'anniversaires

Mardi et mercredi dès 21 h  
Jeudi, vendredi et samedi dès 18 h 30  
Tél. 022 792 0296  
Fermé dimanche et lundi

13, route de Pont-Butin - 1313 Petit-Lancy - Parking Archebuse



## SÉANCES DE CINÉMA

Deux séances de cinéma organisées par l'ARGT  
et la Cinémathèque COOP, au Moulin à danse (MAD)

**Janvier et avril 2011**

**Pour inscriptions:  
Bogdan Ionescu au 077 433 41 17**



**Bogdan Ionescu**

### LE CLUB TOUR HIVER

Réservé aux titulaires du Pass'seniors de l'année

**Du 2 novembre au 29 mars**

– **le mardi matin**: au Pavillon des Sports du Bout-du-Monde et au Drizia, à 8h45 pour ceux dont la première partie débute à 9h00.

– **le mardi après-midi**: au Pavillon des Sports du Bout-du-Monde, à 13h50 pour ceux dont la première partie débute à 14h00. Apéritif et repas pris en commun dès 12h au club-house du TC Drizia.

### LA MARMITE DE L'ESCALADE

**Le samedi 4 décembre**

Soirée pour les seniors et leurs amis. Musique et danse.

### SOIRÉE DU NOUVEL-AN

Buffet canadien traditionnellement organisé dans la salle du TC Veyrier-Grand-Donzel.

Merci au comité du TCVGD pour la mise à disposition de cette salle, ainsi qu'à Noël et à son équipe d'organisateurs.

**Pour tout renseignement ou pré-inscription, appeler Noël Yugala au 079 4751348**

### LA FORMATION SEN HIVER

**Les lundis, de 14h à 16h, au Pavillon des Sports du Bout-du-Monde**

Cours de softball tennis. Accessible aux débutants, aux anciens joueurs et aux joueurs réguliers à la recherche d'un jeu de tennis facilité par l'utilisation de balles douces, moins contraignantes que les balles habituelles.

Voir le programme détaillé dans la brochure «Loisirs et Sports» de la Ville de Genève.

### SÉANCES DE GYM

**Le mardi matin, au Pavillon des Sports du Bout-du-Monde**

Nouveau programme basé surtout sur la récupération, la relaxation et la remise en forme (1/2 heure de respiration, échauffement et stretching), de 9h10 à 9h40.

Les seniors inscrits à cet entraînement physique joueront leur premier double à 9h45.

### TOURNOI D'HIVER DU TC GENÈVE

Fin janvier 2010

### SENIORS CHAMPIONS TROPHY 2010

Fin mars 2010



**Finalistes 2010 JS-Seniors**

## COMPÉTITIONS

### CHAMPIONNAT GENEVOIS SENIORS

#### Les vainqueurs

##### Les simples

Dames	R7-R9	MICUCCI Annette (R9)
Dames	R4-R6	LABANSAT Virginie (R4)
Dames	R1-R3	BERGENHEIM Maria (R3)
Messieurs	R7-R9	DIRNINGER Karl (R8)
Messieurs	R4-R6	KÜFFER Yannis (R4)
Messieurs	R1-R3	EMERY David (R2)

##### Les doubles

Dames	R6-R9	B. BUELL / N. MARQUEZ
Dames	R1-R5	C. LANDRY / R. RIZEMA-BLOEM
Messieurs	R6-R9	R. ROGERS / J. SAUTTER
Messieurs	R1-R5	D. EMERY / P.GASPAROTTO
Mixtes		A. MICUCCI / Y. SMADJA

### OPEN SENIORS DE GENEVE Club International de Tennis

#### Les vainqueurs

MS+45	SCHWIK Christoph
MS+50	DUBOIS Laurent
MS+55	MUMENTHALER Geraldo
MS+65	SAPEY Michel
WS+45	BURGGRAF Susy

### GENEVA OPEN SENIORS TC Genève-Eaux-Vives

Avec deux nouveaux groupes d'âge (+45 et +50) qui ont porté à 19 le nombre des tableaux, consolantes comprises, le total des participants approchait les 200.

#### Les vainqueurs

W+45	DE MAHIEU Patricia (Fra)
W+50	ECKERT Marianne (Sui)
W+55	VILLAVARDE Susana (Sui)
W+60	BALLARD Kerry (Aus)
W+65	GALFARD-KIRSTEN Sylvie (Fra)
M+45	PEETERS Alain (Bel)
M+50	HUESLER Juera (Sui)
M+55	GUALANDI Guido (Ita)
M+60	CAMINA-BORDA Jorge (Esp)
M+65	KOLACEK Petr (All)
M+70	ZOELFEL Hans-Herbert (All)
M+75	POLAK Thadée (Fra)
M+80	ISMAIL Adel (Sui)
WW	NGUYEN L. / RIJS L. (Fra/RSA)
MM	LAPRE F. / THYSSEN R. (Ned)
MW-130	GOMIS-RUIS E. / CASTNO P. (Esp)
MW+130	BURGGRAF S. / KELLER P. (Sui/Aus)



Vos dévoués  
responsables  
seniors











### Séjour à Leysin du 3 au 5 septembre 2010

Toutes les bonnes choses ont une fin! Hélas! Personne n'a le courage de prendre la succession de Gilbert LEUBA pour organiser les séjours seniors à Leysin. Et c'est avec beaucoup de regrets que cette manifestation a probablement eu lieu pour la dernière fois. Sniff... sniff!

#### Noë Yugala

Nous avons quand même passé trois jours merveilleux, sous l'œil attentif et paternel de Gilbert. Rien ne nous a manqué, même pas le beau temps, le soleil et surtout la bonne humeur!

En 3 jours, certains ont fait un grand bond en avant sur le plan tennistique. En plus, certains n'ayant jamais touché de club de leur vie, sont même déjà capables d'être d'excellents joueurs de golf (pardon... mini!). Deux ont même gagné une bouteille de rosé comme récompense. Certains se sont initiés à l'utilisation des baguettes chinoises, en essayant de saisir un morceau de rouleau de printemps pour le manger. Je n'ose pas vous décrire le résultat! Certains nous ont montré leur talent caché du côté danseur ou danseuse, à faire pâler les jeunes qui se sont dandinés côte à côte sur la piste!

A cette occasion, Gilbert nous a démontré qu'il n'est pas seulement un



super organisateur, mais également un grand danseur émérite et infatigable. Entre la vue splendide + l'air pur + le soleil + les bons plats + les rires + les échanges verbaux ou les balles sans verbe, tout s'est passé comme nous l'avions espéré.

Sauf un petit accident: Otto nous a fait une frayeur en tombant, et, au lieu d'attraper une balle, il a récolté 3 points de suture à la main droite. Hélas, cela l'a empêché de continuer de jouer! Bon rétablissement! Entre autres, nous avons eu aussi deux gentils supporters, pour nous ramasser les balles et nous servir d'arbitres.

En tout cas, grand merci à Gilbert!

Les séjours tennistiques à Leysin, ton dévouement et ta grande gentillesse resteront dans notre mémoire et dans nos cœurs pour toujours.

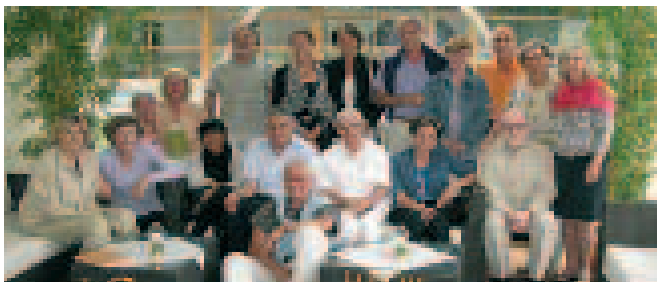


### Escapade à Loèche-les-Bains Une histoire d'eau

Que d'eau... que d'eau...! C'est sous des trombes d'eau que Lydia nous accueille le dimanche soir au bar de l'hôtel Maison-Blanche. Les courts de tennis sont transformés en mare aux canards. Décision est prise de jouer le lundi après-midi dans la halle de Salquenen. Le soleil est revenu. En fin d'après-midi, une visite guidée du village nous apprend qu'il y a 65 sources d'eau

#### Christian Cuennet

thermale à Loèche-les-Bains, mais que seules huit sont captées et



utilisées. Mardi, temps très incertain, tennis. Dans l'après-midi, pour certains, visite du sentier des sources et des gorges de la Dala. L'humidité est bien présente et le pont suspendu impressionnant. Mercredi, la balade habituelle d'une heure nous conduit, à travers des champs de fleurs magnifiques, à la Bodmen Stubli où nous sommes accueillis par une Marianne rayonnante (n'est-ce pas, Georges?). La soupe de foin, les meringues XXL, le café Marianne et autres spécialités délicieuses nous font oublier le temps maussade. Dans la soirée, nous rentrons à l'hôtel, les os trempés. Mais le match Suisse-Espagne ou les bains thermaux nous ont rapidement réchauffés. Le jeudi, après les doubles du matin, vu le temps toujours incertain, nous nous rendons à Salquenen pour notre rencontre amicale avec Susten. Le soir, sous les gouttes d'eau, direction le club-house du TC Susten, où l'ambiance s'est vite animée, grâce aux sushis de Mimi et aux gouttes de l'excellent vin offert par la section seniors de l'ARGT. La soirée s'est poursuivie en raclettes préparées par nos amis de Susten et en notes de musique distillées par l'accordéon de Jacques. Bien des dos, jambes, pieds et muscles étaient fatigués ou endoloris vendredi matin sur les courts. Une fois encore, le soleil jouait à cache-cache avec les nuages. Ces derniers étaient souvent gagnants, mais nous avons eu quand même beaucoup de chance cette semaine, car nous avons pu jouer au tennis tous les jours. Un grand merci et un grand bravo à Lydia pour l'organisation parfaite de cette escapade et à tous les participants, pour l'esprit d'équipe, le fairplay et la bonne humeur.



### Escapade à Istanbul 24 septembre 2010

Ils (elles) sont venus, ils sont tous là, à l'appel de Denyse, pour s'envoler vers le séjour de leurs rêves. Vol sans histoire jusqu'à Istanbul, ville immense aux innombrables mosquées. Nous visitons au pas de course la plus prestigieuse d'entre elles, la Mosquée Bleue. Après la visite de la Citerne ancienne (est-ce le regard paralysant des méduses sculptées sur les piliers?), c'est Michel, notre photographe attiré, qui, complètement hébété, ne retrouvait plus le car pour

#### Philippe Perrin

retrouver à l'hôtel, puis trouvait sa chambre trempée, et, encore traumatisé, oubliait de se rhabiller et se retrouvait en slip dans le hall de l'hôtel! Heureusement, changement de décor le lendemain, dans le magnifique hôtel Ali Bey. Cadre enchanteur, bâtiments intégrés dans la verdure, et un accueil très chaleureux et sympathique. Hormis pour Michelle, qui a transformé sa suite de luxe en bains de mousse géant, et pour votre serviteur, mis à l'écart, le logement était parfait. Tout le

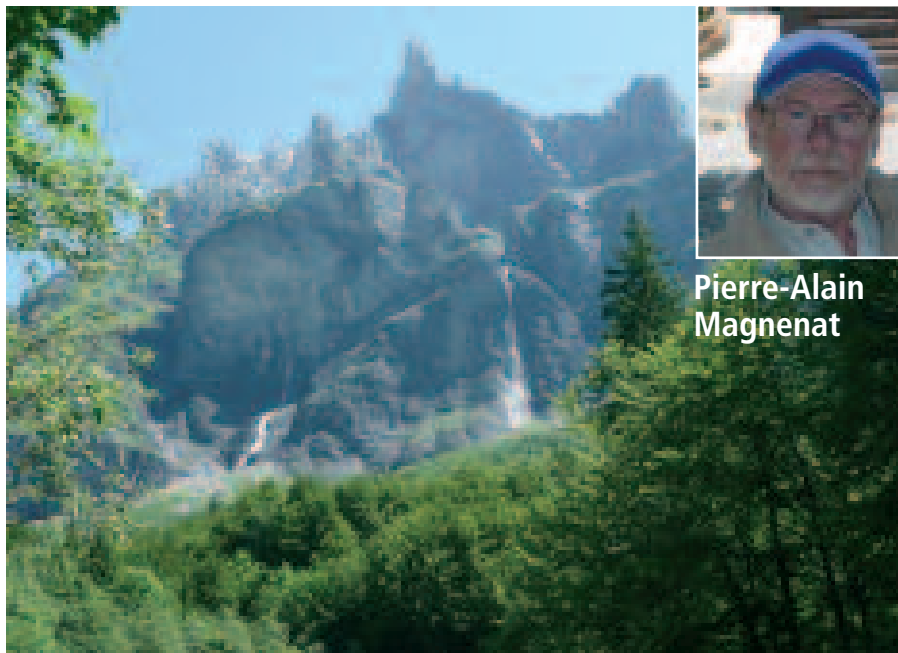
monde a pu profiter des multiples activités proposées par le complexe. L'objectif de notre séjour était le tennis, et nous fûmes comblés, malgré une chaleur parfois lourde à supporter. Quatre courts à disposition chaque jour, et chacun pouvait jouer autant qu'il le désirait. Des doubles bien organisés, tant pour les heures proposées que pour l'équilibre des forces. En apothéose, 4 doubles ébouriffants contre des joueurs belges. L'ambiance du séjour était particulièrement sympathique. Outre l'apéro organisé chaque soir avec moult agapes, les soirées étaient représentatives de la belle amitié et des connivences existant entre les participants. Regroupés autour de notre barde Michèle Saunier, et soutenus par quelques verres de raki, nos chants montaient avec allégresse dans la nuit antalyenne et faisaient largement concurrence au spectacle local.

Hélas, tout a une fin, et c'est la mort dans l'âme que nous dûmes rentrer au bercail, la tête pleine de souvenirs.

Merci à tous les organisateurs, et en particulier à Denyse Du Pasquier qui nous a si bien «chouchoutés».

Nous nous réjouissons de pouvoir faire «rebelote» l'an prochain.

*PS. Certains n'avaient tellement pas envie de rentrer qu'ils n'avaient pas leur valise en rentrant à Cointrin!*



**Pierre-Alain Magnenat**

## Balade de quelques seniors du TCSI

Qui ne connaît pas les cascades du Fer à Cheval?

Et pourtant cela fait longtemps que vous habitez Genève!

Allez, je vous propose une journée de promenade dans ce cirque avec pique-nique.

Vous allez voir ce que vous allez voir: des parois rocheuses plus hautes que la Tour Eiffel et des cascades qui dégringolent de là-haut.

- Un pique-nique? Y a-t-il des emplacements avec tables, bancs et de quoi faire griller des saucisses ?
- Mais un pique-nique, ce n'est pas un barbecue, c'est un sandwich, du pain et du fromage ou d'autres choses tirées du sac!
- Ah bon, mais un pique-nique sans grillade n'est pas un pique-nique!
- Il faut vous dire une chose, nous serons dans une réserve naturelle et les feux sont interdits.

- Cependant, il y a une solution. Nous partirons plus tôt, nous ferons notre balade et, vers midi, nous irons nous restaurer au bistrot. Cela vous va?»

Nous voilà partis par une belle journée. La route jusqu'à Sixt, puis au Fer à Cheval se passe sans problème. Nous garons les voitures, mettons nos chaussures de marche et commençons notre promenade en douceur.

Nous ne savons pas où regarder; tous ces sommets qui nous entourent nous donneraient presque le vertige. Nous pouvons admirer entre autres les Cornes du Chamois, la Croix du Moccand, la Tête du Grenairon.

Et les cascades? Celle de la Fontaine de l'Or, la Méridienne et toutes celles autour du Fer à Cheval! Il y en a bien une dizaine.

Le chemin est assez large et monte gentiment. Nous nous accordons une première halte au bord d'un petit étang où nous pouvons voir le fond tellement l'eau est claire. Y a-t-il des poissons? Le chemin continue de monter au milieu des bois. Heureusement, car le soleil tape et il fait déjà chaud. Nous traversons un pont au dessus d'éboulis puis enjambons le Giffre pour continuer sur la rive droite. Nous allons comme ça jusqu'au Fond de la Combe. Nous voyons encore la cascade du Violon au Bout du Monde puis faisons demi-tour et prenons le chemin en sens inverse. De retour au Plan du Lac, nous nous installons sur la terrasse du restaurant. L'apéritif est le bienvenu en attendant le repas. Chacun va déguster une spécialité de la région accompagnée d'un petit coup de rouge ou de rosé. Nous sommes tellement bien sur cette terrasse à discuter entre amis que le temps passe sans que l'on s'en rende compte.

Mais ce n'est pas tout, nous avons encore une visite à faire. Nous reprenons donc les voitures, descendons à Sixt et remontons la vallée latérale. Notre dernier but de la journée est... la cascade du Rouget. Très belle chute, pas très haute mais avec un bon débit. Nous l'admirons sous toutes ses formes et prenons quelques clichés.

Et c'est le moment du retour, qui s'effectue sans problème.

Ce fut une très belle et sympathique journée entre amis.

A refaire, mais avec barbecue cette fois!



**Pasquale de Cesare**

## 42 ans au service de l'hôtellerie genevoise

Originaire des Abruzzes, un petit village de montagne, un peu trop petit à mon goût !! Je décidai donc de commencer l'école hôtelière, séduit par la possibilité de pouvoir partir à l'étranger pour un peu d'aventure, et surtout pour me perfectionner dans les langues.

Donc, à 17 ans, je partis pour Düsseldorf, puis pour Paris, Madrid, et Londres. De cette manière, j'ai pu accumuler la connaissance de différentes langues ainsi qu'une certaine expérience dans un métier qui allait très vite devenir une passion.

Puis, je suis arrivé à Genève, je devrais dire: Genève m'a ouvert ses bras... Effectivement, un hôtel de prestige, l'hôtel Intercontinental, s'ouvrait. J'ai été engagé pour un travail à l'accueil, mais très vite et grâce à mon enthousiasme, je gravis les échelons pour devenir chef concierge.

Pendant cette période, j'ai eu la chance et le privilège d'accueillir des hommes d'état, des aristocrates, des chanteurs, des acteurs et des sportifs célèbres.

Quant à ma vie privée, j'ai été comblé par la naissance de merveilleuses jumelles, une blonde et une brune... (Je sais que Federer m'a copié! Bon, d'accord: 38 ans après!) Entre temps, et pour mon plus grand bonheur, je suis devenu cinq fois «nonno». Ma musique est douce et italienne... Non, je plaisante! J'aime également la musique rythmée. Le rouge est ma couleur, et le 13 mon chiffre porte-bonheur.

Je suis curieux de nature. Je m'intéresse à l'informatique, la photo, la vidéo, et j'ai même suivi des cours de cuisine. Bien que le sport occupe une place importante dans ma vie, surtout le ski en hiver et le tennis en été, il y a plein d'autres activités que je pratique, comme la marche, le nordic walking et les balades en montagne, sans oublier le roi FOOT.

J'aime m'entourer de personnes drôles, positives, solaires et franches.

Bon tennis à toutes et à tous pour cette année avec l'ARGT et... n'oubliez pas la bonne humeur!

▽ Avec mon ami Bjorn Borg





# pass'tennis seniors

**Avoir plus de 45 ans  
et être titulaire  
d'un passeport c'est...**



## Pass'tennis seniors

Valable du 1<sup>er</sup> mai au 30 avril de l'année suivante

### Prestations offertes

Droit de jouer gratuitement dans des clubs partenaires du 1<sup>er</sup> mai au 30 avril selon le règlement de chaque club; pour une majorité de clubs du 1<sup>er</sup> mai au 30 septembre puisqu'en hiver pas de terrains ou système de location en salle ou sous ballons.

Droit à des rabais et des privilèges octroyés par les sponsors et les annonceurs.

Droit de participation, selon les modalités d'inscription, aux activités seniors organisées par l'ARGT.

Droit à une gazette bi-annuelle.

### Souscription

Remplir le formulaire annexé, le renvoyer avec une photo à l'adresse indiquée, verser le montant correspondant au compte postal ARG T 12-21609-5.

*Les clubs suivants, selon leur règlement et leurs disponibilités, offrent à leurs membres titulaires la possibilité d'inviter un autre titulaire à jouer gratuitement*

Avully, Bernex, Carouge, Collonge-Bellerive, Cologny, Drizia-Miremont, Genève-Champel, Genève-Eaux-Vives, Genthod, Grand-Saconnex, Lancy, Lancy-Fraisiers, Meyrin, Onex, Perly-Certoux, Petites Fontaines, Services Industriels, Soral, Troinex, Trois-Chêne, TC International, Vernier, Versoix, Veyrier Grand-Donzel

- PERMETTRE à des membres de jouer gratuitement dans des clubs différents
- BÉNÉFICIER du 1<sup>er</sup> mai au 30 avril des prestations offertes par nos sponsors et annonceurs

Commander un pass'seniors

- C'EST AUSSI SOUTENIR la promotion du tennis senior

**DESTINATIONS SANTÉ**  
le spécialiste romand Thalasso, Wellness et Remise en Forme  
& Groupes accompagnés

Chavannes Centre  
CH-1279 Chavannes-de-Bogis  
Tél.: 022 / 960 96 69

Confédération Centre  
CH-1204 Genève  
Tél.: 022 / 318 66 70

Découvrez notre nouveau site Internet:  
[www.destinations-sante.ch](http://www.destinations-sante.ch)

## Inscriptions

**Inscription pour le pass'seniors  
pour membre d'un club de l'ARGT**

Nom \_\_\_\_\_

Prénom \_\_\_\_\_

Année de naissance \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

NP Lieu \_\_\_\_\_

Tél. \_\_\_\_\_

Email \_\_\_\_\_

Club \_\_\_\_\_

Licencié: Fr. 20,-

Non licencié: Fr. 40,-

A renvoyer avec une photo à:

**Association Régionale Genève Tennis  
CP 1104, 1211 Genève 5**

Montant de l'inscription à régler au  
CCP: ARG T 12-21609-5

[www.argt.ch](http://www.argt.ch)